






ZPRÁVA O TRHU ZELENINY

Vývoj cen:

Ceny zemědělských výrobců

| | |
|---|------------|
|  Kapusta hlávková..... | 3,90 Kč/ks |
|  Kapusta hlávková..... | 3,10 Kč/kg |
|  Celer..... | 6,30 Kč/kg |

Obsah:

| | |
|-------------------------------------|---|
| Komoditní zpravodajství..... | 1 |
| Ceny zemědělských výrobců..... | 2 |
| Obchodní ceny..... | 3 |
| Spotřebitelské ceny..... | 4 |
| Informace ze zahraničních trhů..... | 5 |

Komoditní zpravodajství

Ceny zemědělských výrobců

Ve 49. týdnů nejvíce poklesla průměrná cena zemědělských výrobců (CZV) hlávkové kapusty vážené, a to o 0,60 Kč/kg na 3,10 Kč/kg, tj. o 16,2 %. CZV celeru oslabila proti předchozímu týdnu v průměru o 0,70 Kč/kg (o 10 %) na 6,30 Kč/kg, mrkve a karotky o 0,30 Kč/kg (o 8,3 %) na 3,30 Kč/kg. U zelí pro zpracování se snížila průměrná CZV o 0,10 Kč/kg na 1,20 Kč/kg, tj. o 7,7 %. Naopak ke zvýšení průměrné CZV došlo u hlávkové kapusty kusové, celkem o 0,30 Kč/ks na 3,90 Kč/ks, tj. o 8,3 %. CZV netříděné cibule se zvýšila o 0,10 Kč/kg (o 4,2 %) na 2,50 Kč/kg.

Obchodní ceny

Ve 49. týdnů došlo k výraznému zvýšení obchodních cen některých druhů zeleniny. Průměrná obchodní nákupní cena (NC) hlávkového salátu z dovozu vzrostla o 6,90 Kč/ks na 16,90 Kč/ks, tj. o 69,3 %. Obchodní odbytová cena (OC) tohoto salátu se proti předchozímu týdnu zvýšila v průměru o 8,40 Kč/ks (o 70,9 %) na 20,30 Kč/ks. U importovaných rajčat vzrostla průměrná NC o 11,30 Kč/kg (o 41,2 %) na 38,60 Kč/kg, OC vzrostla v průměru o 12,20 Kč/kg

(o 37,1 %) na 45,- Kč/kg. NC oranžové papriky z dovozu se zvýšila o 9,- Kč/kg (o 30,8 %) na 38,20 Kč/kg, její OC o 15,90 Kč/kg na 50,- Kč/kg, tj. o 46,5 %. Proti předchozímu týdnu posílila také průměrná NC importovaného květáku, celkem o 7,70 Kč/ks (o 47,2 %) na 24,- Kč/ks, OC se zvýšila o 6,30 Kč/ks (o 30 %) na 27,20 Kč/ks. Průměrná NC kedlubně zahraniční produkce vzrostla o 1,40 Kč/ks (o 27,9 %) na 6,50 Kč/ks, OC o 1,10 Kč/ks na 8,20 Kč/ks, tj. o 15 %. Pokles cen byl zaznamenán např. u dovozového česneku, jehož NC oslabila o 4,10 Kč/kg (o 12,3 %) na 29,50 Kč/kg a OC o 3,90 Kč/kg (o 9,8 %) na 36,10 Kč/kg. Odbytová cena tuzemské hlávkové kapusty poklesla v průměru o 1,- Kč/kg na 4,90 Kč/kg, tj. o 17,5 %. NC importované bílé ředkve se pohybovaly v rozpětí od 5,70 do 13,70 Kč/ks.



Ceny zemědělských výrobců

Ceny zemědělských výrobců vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 49. týden (k 1. 12. 2004)

Kč/MJ

| Druh zeleniny | MJ | Ceny zemědělských výrobců | | | Změna průměrné CZV proti 48. týdnu | |
|---------------------|----|---------------------------|-------|--------|------------------------------------|--------|
| | | min | max | průměr | v Kč | v % |
| Cibule netříděná | kg | 2,40 | 2,70 | 2,50 | + 0,10 | + 4,2 |
| Celer | kg | 5,00 | 7,50 | 6,30 | - 0,70 | - 10,0 |
| Kapusta hlávková | kg | 2,50 | 4,20 | 3,10 | - 0,60 | - 16,2 |
| Kapusta hlávková | ks | 3,00 | 4,90 | 3,90 | + 0,30 | + 8,3 |
| Mrkev a karotka | kg | 3,00 | 3,50 | 3,30 | - 0,30 | - 8,3 |
| Petržel | kg | 9,50 | 10,90 | 10,10 | + 0,40 | + 4,1 |
| Pór | kg | 7,00 | 8,00 | 7,70 | + 0,10 | + 1,3 |
| Zelí bílé | kg | 1,00 | 2,00 | 1,60 | - 0,10 | - 5,9 |
| červené | kg | 2,40 | 3,90 | 2,90 | - 0,10 | - 3,3 |
| čínské | kg | 5,80 | 7,00 | 6,40 | . | . |
| Zelí pro zpracování | kg | 1,00 | 1,50 | 1,20 | - 0,10 | - 7,7 |

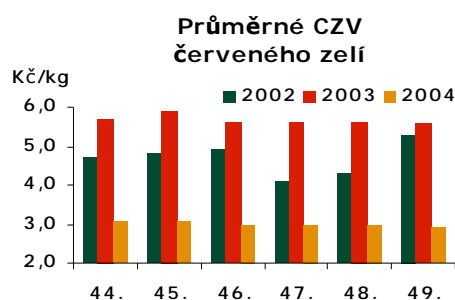
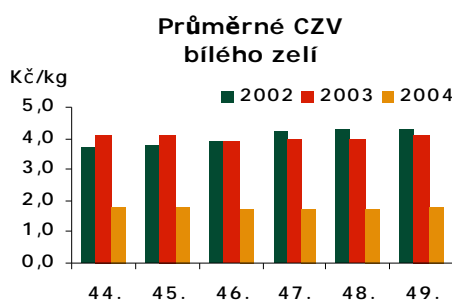
Poznámka : Ceny zemědělských výrobců jsou uváděny bez DPH a bez dopravy. MJ = měrná jednotka, Tečka = Ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici
Pramen : ZUČM

Srovnání průměrných CZV bílého hlávkového zelí I. jak. třídy

Kč/kg

| Rok | Týden | | | | | |
|------|-------|------|------|------|------|------|
| | 44. | 45. | 46. | 47. | 48. | 49. |
| 2002 | 3,70 | 3,80 | 3,90 | 4,20 | 4,30 | 4,30 |
| 2003 | 4,10 | 4,10 | 3,90 | 4,00 | 4,00 | 4,10 |
| 2004 | 1,80 | 1,80 | 1,70 | 1,70 | 1,70 | 1,80 |

Pramen: Podle údajů ZUČM zpracoval TIS^{ČR} SZIF.



Pramen: Podle údajů ZUČM zpracoval TIS^{ČR} SZIF.

Srovnání průměrných CZV červeného hlávkového zelí I. jak. třídy

Kč/kg

| Rok | Týden | | | | | |
|------|-------|------|------|------|------|------|
| | 44. | 45. | 46. | 47. | 48. | 49. |
| 2002 | 4,70 | 4,80 | 4,90 | 4,10 | 4,30 | 5,30 |
| 2003 | 5,70 | 5,90 | 5,80 | 5,80 | 5,70 | 5,60 |
| 2004 | 3,10 | 3,10 | 3,00 | 3,00 | 3,00 | 2,90 |

Pramen: Podle údajů ZUČM zpracoval TIS^{ČR} SZIF.



Přehled o aktuální situaci v odbytu vybraných druhů zeleniny domácích producentů

Pokud jde o cibuli, byl ve 49. týdnu odbyt téměř mizivý a s ohledem na zvýšení cen energie a její vysoké zásoby lze předpokládat omezování větrání a chlazení cibule na minimum. Jak naznačují někteří specializovaní pěstitelé, bude řadu velice výnosných odrůd obtížné skladovat, již nyní se některé druhy „probudily“ a jiné se začínají „probouzet“. Očekává se rychlé zhoršování jakosti. S ohledem na naprostý nezájem trhu o cibuli

velkou a nadrozměrnou se bude řada pěstitelů rozhodovat ryze ekonomicky. ZUČM odhaduje, že neprodejného množství cibule bude kolem 20 000 t. Stagnoval i odbyt dalších druhů jako mrkve, zelí, celeru a petržele a obrat se očekává pravděpodobně pouze tehdy, nastane – li mrazivé počasí.

Pramen: Podle ZUČM zpracoval TIS^{ČR} SZIF.

Obchodní ceny

Obchodní nákupní ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 49. týden

Kč/MJ

| Druh zeleniny | MJ | Nákupní ceny | | | | | | | |
|-------------------------|-----|-------------------|------|--------|--------|----------|-------|--------|---------|
| | | z domácí produkce | | | | z dovozu | | | |
| | | min | max | průměr | ±49/48 | min | max | průměr | ±49/48 |
| Brokolice | kg | - | - | - | - | 18,90 | 23,00 | 20,60 | . |
| Celer bez natě | kg | - | - | - | - | 5,50 | 9,10 | 7,10 | + 0,10 |
| Cibule světlá suchá | kg | 2,50 | 3,80 | 3,20 | 0,00 | - | - | - | - |
| červená | kg | - | - | - | - | 7,50 | 10,70 | 8,90 | - 0,30 |
| šalotka | sv. | - | - | - | - | 9,20 | 12,90 | 10,80 | . |
| Česnek | kg | - | - | - | - | 19,90 | 41,10 | 29,50 | - 4,10 |
| Červená řepa | kg | - | - | - | - | 3,90 | 4,70 | 4,30 | - 0,10 |
| Kedluben | ks | - | - | - | - | 6,00 | 7,20 | 6,50 | + 1,40 |
| Křen | kg | - | - | - | - | 35,00 | 41,20 | 38,10 | - 0,30 |
| Květák | ks | - | - | - | - | 23,10 | 24,90 | 24,00 | + 7,70 |
| Mrkev a karotka | kg | 3,70 | 4,50 | 4,20 | - 0,10 | - | - | - | - |
| Paprika bílá | kg | - | - | - | - | 32,50 | 41,70 | 35,70 | + 1,50 |
| červená | kg | - | - | - | - | 26,00 | 44,70 | 34,90 | + 3,30 |
| zelená | kg | - | - | - | - | 23,00 | 26,90 | 24,60 | + 2,10 |
| oranžová | kg | - | - | - | - | 28,10 | 53,00 | 38,20 | + 9,00 |
| Petržel bez natě | kg | - | - | - | - | 8,50 | 9,50 | 9,00 | - 0,10 |
| Petrželová nať kadeřavá | kg | - | - | - | - | 34,00 | 50,70 | 40,50 | + 0,50 |
| Pór | kg | - | - | - | - | 9,10 | 12,00 | 10,90 | - 0,40 |
| Rajčata | kg | - | - | - | - | 33,50 | 41,00 | 38,60 | + 11,30 |
| Ředkev bílá | ks | - | - | - | - | 5,70 | 13,70 | 10,20 | . |
| Salát barevný | ks | - | - | - | - | 15,50 | 16,80 | 16,40 | + 0,90 |
| hlávkový | ks | - | - | - | - | 16,00 | 17,50 | 16,90 | + 6,90 |
| Zelí bílé | kg | 1,40 | 2,80 | 1,90 | + 0,30 | - | - | - | - |
| červené | kg | 3,00 | 5,30 | 3,90 | 0,00 | - | - | - | - |
| pekingské | kg | - | - | - | - | 4,00 | 4,50 | 4,30 | . |
| Žampiony | kg | - | - | - | - | 34,50 | 39,20 | 36,20 | 0,00 |

Poznámka : Nákupní cena je cena bez DPH. MJ = měrná jednotka Pomlčka = méně než 3 respondenti. Tečka = Ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici
Pramen : TIS^{ČR}SZIF



Obchodní odbytové ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 49. týden

Kč/MJ

| Druh zeleniny | MJ | Odbytové ceny | | | | | | | |
|-------------------------|-----|-------------------|------|--------|--------|----------|-------|--------|---------|
| | | z domácí produkce | | | | z dovozu | | | |
| | | min | max | průměr | ±49/48 | min | max | průměr | ±49/48 |
| Brokolice | kg | - | - | - | - | 20,00 | 29,50 | 23,70 | . |
| Celer bez natě | kg | - | - | - | - | 6,50 | 11,50 | 9,10 | 0,00 |
| Cibule suchá světlá | kg | 3,00 | 4,50 | 4,10 | - 0,10 | 3,00 | 5,40 | 4,20 | - 0,20 |
| červená | kg | - | - | - | - | 11,00 | 12,80 | 12,20 | + 0,30 |
| šalotka | sv. | - | - | - | - | 12,00 | 15,50 | 13,30 | . |
| Česnek | kg | - | - | - | - | 23,90 | 47,90 | 36,10 | - 3,90 |
| Červená řepa | kg | - | - | - | - | 4,00 | 8,90 | 5,90 | - 0,50 |
| Kapusta hlávková | kg | 4,00 | 5,80 | 4,90 | - 1,00 | - | - | - | - |
| Kedluběn | ks | - | - | - | - | 7,50 | 8,70 | 8,20 | + 1,10 |
| Křen | kg | - | - | - | - | 44,00 | 54,00 | 49,70 | - 0,20 |
| Květák | ks | - | - | - | - | 24,90 | 30,90 | 27,20 | + 6,30 |
| Mrkev a karotka | kg | 4,50 | 6,50 | 5,30 | - 0,20 | - | - | - | - |
| Okurky salátové | kg | - | - | - | - | 20,80 | 24,90 | 22,00 | - 0,40 |
| Paprika bílá | kg | - | - | - | - | 39,20 | 48,40 | 43,70 | + 2,90 |
| červená | kg | - | - | - | - | 30,00 | 52,50 | 42,00 | + 3,60 |
| zelená | kg | - | - | - | - | 28,60 | 38,70 | 33,10 | + 3,70 |
| oranžová | kg | - | - | - | - | 34,90 | 62,00 | 50,00 | + 15,90 |
| žlutá | kg | - | - | - | - | 35,00 | 44,40 | 40,80 | + 5,50 |
| Petržel bez natě | kg | - | - | - | - | 8,40 | 13,20 | 10,70 | 0,00 |
| Petrželová nať kadeřavá | kg | - | - | - | - | 35,00 | 58,80 | 48,10 | - 3,30 |
| Pór | kg | - | - | - | - | 10,90 | 16,40 | 13,50 | + 0,20 |
| Rajčata | kg | - | - | - | - | 39,20 | 49,50 | 45,00 | + 12,20 |
| Ředkev bílá | kg | - | - | - | - | 8,00 | 16,40 | 10,50 | - 1,40 |
| Salát barevný | ks | - | - | - | - | 17,00 | 21,20 | 19,20 | - 0,10 |
| hlávkový | ks | - | - | - | - | 18,50 | 23,50 | 20,30 | + 8,40 |
| ledový | ks | - | - | - | - | 14,50 | 16,90 | 15,50 | - 1,80 |
| Zelí bílé | kg | 1,90 | 3,90 | 3,10 | + 0,20 | - | - | - | - |
| červené | kg | 4,50 | 6,60 | 5,50 | 0,00 | 5,40 | 6,00 | 5,80 | . |
| kysané balené | ks | 7,20 | 9,00 | 8,30 | 0,00 | 7,00 | 8,00 | 7,40 | 0,00 |
| kysané volné | kg | - | - | - | - | 9,00 | 11,40 | 10,10 | 0,00 |
| pekingské | kg | - | - | - | - | 5,00 | 7,00 | 6,20 | - 0,10 |
| Žampiony | kg | - | - | - | - | 42,00 | 52,50 | 46,70 | + 4,40 |

Poznámka : Odbytová cena je cena bez DPH. MJ = měrná jednotka Pomlčka = méně než 3 respondenti Tečka = Ceny nebyly v předchozím týdnu dispozici
Pramen : TIS ČR SZIF

Srovnání průměrných spotřebitelských cen vybraných druhů zeleniny

Kč/kg

| Druh zeleniny | Týden | | | | | | | | | |
|---------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| | 39. | 40. | 41. | 42. | 43. | 44. | 45. | 46. | 47. | 48. |
| Papriky | 42,60 | 45,36 | 43,29 | 45,14 | 46,49 | 45,56 | 50,07 | 52,28 | 52,96 | 55,23 |
| Rajská jablka | 28,71 | 25,68 | 25,51 | 28,81 | 31,90 | 32,29 | 30,92 | 35,70 | 37,07 | 38,20 |
| Karotka pravá | 9,07 | 9,23 | 9,20 | 9,01 | 8,56 | 8,74 | 8,65 | 8,73 | 8,45 | 8,77 |

Pramen: ČSÚ



Informace ze zahraničních trhů

Obchodní ceny zeleniny na Slovensku

Datum zjištění ceny: 22. 11. - 24. 11. 2004

SKK/MJ

| Druh zeleniny | MJ | Nákupní ceny od producentů | | Odbytové ceny z velkoobchodu | |
|-----------------------|----|----------------------------|---------------|------------------------------|---------------|
| | | cenové rozpětí | průměrná cena | cenové rozpětí | průměrná cena |
| Cibule | kg | 2,00 - 3,00 | 2,60 | 3,50 - 8,00 | 5,40 |
| Cibule D | kg | - | - | 4,10 - 5,50 | 4,73 |
| Celer bez natě | kg | 4,00 - 8,00 | 6,44 | 9,00 - 15,00 | 12,23 |
| Červená řepa | kg | 4,00 - 5,00 | 4,33 | 3,50 - 10,00 | 6,39 |
| Česnek D | kg | - | - | 28,00 - 52,50 | 36,18 |
| Kapusta hlávková | kg | - | - | 6,50 - 10,00 | 7,96 |
| Kedluben | kg | - | - | 3,00 - 9,00 | 5,60 |
| Květák | ks | - | - | 10,90 - 14,50 | 13,48 |
| Květák D | kg | - | - | 14,50 - 18,00 | 15,63 |
| Mrkev polní | kg | 2,50 - 5,00 | 3,71 | 3,50 - 8,00 | 5,37 |
| Mrkev D | kg | - | - | 4,50 - 7,90 | 6,48 |
| Okurky salátové D | kg | - | - | 27,90 - 35,00 | 30,78 |
| Paprika červená D | kg | - | - | 35,00 - 43,00 | 39,30 |
| zelená D | kg | - | - | 25,90 - 45,00 | 35,07 |
| Petržel polní | kg | 7,00 - 13,00 | 9,00 | 10,00 - 19,00 | 13,37 |
| Petržel D | kg | - | - | 9,90 - 13,00 | 11,34 |
| Pór D | kg | - | - | 11,90 - 21,00 | 16,08 |
| Rajčata rychlená | kg | 25,00 - 26,00 | 25,38 | 24,00 - 33,00 | 29,00 |
| Rajčata D | kg | - | - | 29,90 - 43,00 | 35,64 |
| Ředkev bílá D | kg | - | - | 13,90 - 29,00 | 16,59 |
| Salát hlávkový | ks | - | - | 6,00 - 10,00 | 7,75 |
| Zelí bílé | kg | 1,20 - 2,30 | 2,00 | 2,80 - 8,00 | 4,30 |
| červené | kg | - | - | 5,00 - 9,00 | 6,41 |
| kysané | kg | - | - | 6,20 - 10,00 | 8,83 |
| pekingské D | kg | - | - | 5,50 - 9,00 | 7,36 |
| Žampiony volně ložené | kg | - | - | 55,00 - 70,00 | 64,48 |

Poznámka: Odbytové ceny od producentů a z velkoobchodu jsou uváděny bez DPH. D = dovoz Pomlčka = údaje nejsou k dispozici
Pramen: ATIS – Správa o trhu s ovocím a zeleninou

Obchodní ceny vybraných druhů zeleniny v Itálii

EUR/kg

| Druh zeleniny | Týden od 22.11. do 28.11. 2004 | Předchozí týden | ± % |
|------------------|--------------------------------|-----------------|---------|
| Hlávkový salát | 0,60 | 0,48 | 25,00 |
| Lilek | 0,32 | 0,30 | 6,66 |
| Mrkev | 0,07 | 0,08 | - 12,50 |
| Papriky rychlené | 0,39 | 0,43 | - 9,31 |
| Rajčata rychlená | 0,60 | 0,62 | - 3,23 |
| Rajčata cherry | 0,72 | 0,77 | - 6,50 |

Pramen: ISMEA, Servizi per il Mercato Agricolo Alimentare



Obchodní ceny zeleniny ve Velké Británii - tržnice New Covent Garden

Datum zjištění ceny: 23. 11. 2004

USD/MJ

| Druh zeleniny | Země původu | MJ | Průměrná cena |
|-----------------|----------------|----|---------------|
| Paprika červená | Španělsko | kg | 2,45 |
| zelená | Španělsko | kg | 1,49 |
| Květák | Velká Británie | ks | 0,62 |
| Mrkev | Velká Británie | kg | 0,36 |
| Celer | Velká Británie | ks | 0,66 |
| Rajčata | Španělsko | kg | 1,47 |

Pramen : USDA – Fruit and Vegetables Market News

Ceny zemědělských výrobců zeleniny ve Španělsku – region Valencie

Datum zjištění ceny: 23. 11. 2004

EUR/MJ

| Druh zeleniny | MJ | Cena minimální | Cena maximální |
|-----------------------|----|----------------|----------------|
| Celer s natí | kg | 0,15 | 0,18 |
| Cuketa | kg | 0,70 | 0,80 |
| Květák | kg | 0,25 | 0,45 |
| Okurky salátové polní | kg | 0,50 | 0,60 |
| Rajčata | kg | 0,85 | 0,95 |

Pramen : FAMMU/FAPA

Velkoobchodní ceny zeleniny na vybraných trzích v Polsku

Datum zjištění ceny: 24. 11. - 25. 11. 2004

PLN/MJ

| Druh zeleniny | MJ | Bronisze | | Kielce | | Poznań | | Wroclaw | |
|-----------------|-----|--------------|------|--------------|------|--------------|------|--------------|------|
| | | 25. 11. 2004 | | 25. 11. 2004 | | 25. 11. 2004 | | 24. 11. 2004 | |
| | | min | max | min | max | min | max | min | max |
| Celer | kg | 1,10 | 1,50 | 0,70 | 0,80 | 1,00 | 1,80 | 1,00 | 1,50 |
| Cibule bílá | kg | 0,33 | 0,45 | 0,22 | 0,30 | 0,20 | 0,40 | 0,30 | 0,30 |
| Červená řepa | kg | 0,30 | 0,45 | 0,33 | 0,40 | 0,50 | 0,52 | 0,40 | 0,40 |
| Česnek | ks | - | - | 4,50 | 5,50 | 5,00 | 7,00 | 8,00 | 8,00 |
| Květák | ks | - | - | 1,20 | 1,70 | 2,00 | 2,50 | 1,50 | 2,00 |
| Mrkev | kg | 0,50 | 0,80 | 0,35 | 0,55 | 0,55 | 0,70 | 0,40 | 0,50 |
| Paprika červená | kg | 5,00 | 6,00 | 3,50 | 4,00 | 5,00 | 5,60 | 4,00 | 5,00 |
| zelená | kg | 2,20 | 3,00 | 1,60 | 1,80 | 2,40 | 2,50 | 2,00 | 2,00 |
| žlutá | kg | 5,00 | 6,00 | 4,00 | 4,00 | 5,00 | 5,60 | 4,50 | 5,00 |
| Petržel | kg | 1,20 | 1,60 | 0,70 | 0,80 | 1,60 | 1,80 | 0,80 | 1,00 |
| Rajčata | kg | 4,80 | 5,80 | 3,50 | 5,50 | 3,00 | 4,50 | 4,50 | 6,00 |
| Ředkvička | sv. | 0,60 | 0,80 | 0,50 | 0,80 | 0,83 | 1,10 | 0,80 | 1,00 |
| Salát hlávkový | ks | 1,20 | 1,56 | 0,90 | 1,00 | 1,00 | 1,50 | 1,00 | 1,50 |
| Zelí bílé | kg | 0,26 | 0,35 | 0,15 | 0,22 | 0,24 | 0,32 | 0,20 | 0,20 |
| Žampiony | kg | 4,00 | 5,00 | - | - | 3,75 | 4,25 | 3,50 | 4,00 |

Pramen : Rynek owoców i warzyw świeżych



Obchodní ceny vybraných druhů zeleniny v tržnicích SRN

Datum zjištění ceny: 24. 11. 2004

EUR/MJ

| Druh zeleniny | Země původu | MJ | Hamburk | Mnichov | Berlín | Frankfurt |
|-----------------------------|-------------|---------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| Brokolice | Španělsko | 100 kg | 180 - 240 | 200 - 250 | 180 - 240 | 180 - 240 |
| Cibule 40 - 60/50 - 70 mm | Německo | 25 kg | 4,0 - 5,5 | 3,0 - 4,0 | 4,5 - 5,5 | 4,0 - 5,0 |
| Celer | Německo | 100 kg | 40 - 55 | 35 - 45 | 45 - 55 | 40 - 50 |
| Česnek | Francie | 100 kg | 250 - 280 | 180 - 220 | 230 - 260 | 200 - 240 |
| Kedluben | Itálie | 100 ks | 22 - 34 | 18 - 24 | 24 - 32 | 24 - 30 |
| Květák | Francie | 6 ks | 6,5 - 7,5 | 7,0 - 8,0 | 7,5 - 8,7 | 5,5 - 7,5 |
| Mrkev | Německo | 100 kg | 22 - 34 | 19 - 30 | 28 - 39 | 25 - 44 |
| Paprika žlutá 70 mm+ | Nizozemí | 100 kg | - | 150 - 190 | 190 - 240 | - |
| červená 70 mm+ | Nizozemí | 100 kg | - | 170 - 190 | 220 - 250 | - |
| zelená 70 mm+ | Nizozemí | 100 kg | - | 150 - 180 | 150 - 200 | - |
| Pór | Německo | 100 kg | 45 - 65 | 45 - 65 | 40 - 60 | 50 - 70 |
| Rajčata 57 - 67 mm | Španělsko | 6 kg | 5,5 - 7,0 | 6,5 - 7,0 | 5,7 - 7,0 | 6,5 - 7,0 |
| Ředkvičky | Německo | 100 sv. | - | 30 - 38 | - | 35 - 40 |
| Salát hlávkový | Belgie | 12 ks | 13 - 14 | 12 - 15 | 12 - 14 | 11 - 14 |
| Zelí bílé | Německo | 100 kg | 10 - 20 | 16 - 25 | 14 - 24 | 15 - 20 |
| červené | Německo | 100 kg | 15 - 25 | 25 - 30 | 20 - 30 | 20 - 30 |
| Okurky salátové 400 - 500 g | Španělsko | 100 ks | 27 - 37 | 20 - 25 | 29 - 37 | 27 - 36 |
| Žampiony (očistěné) | Německo | 100 kg | 200 - 400 | 250 - 300 | 200 - 380 | 200 - 300 |

Poznámka : ks = kus, sv. = svazek
Pramen : ZMP - Obst & Gemüse

Velkoobchodní ceny domácích producentů zeleniny v Maďarsku

Datum zjištění ceny: 29. 11. - 5. 12. 2004

HUF/MJ

| Druh zeleniny | MJ | Velkoobchod | | | |
|------------------|----|-------------|-----------|---------|--------|
| | | Debrecen | Kecskemét | Miskolc | Szeged |
| Brokolice | kg | 150 | - | 210 | - |
| Celer | ks | 50 | 35 | - | 40 |
| Cibule červená | kg | 80 | 75 | 60 | 100 |
| zelenačka | kg | 80 | 45 | - | 45 |
| Červená řepa | kg | 60 | 60 | 70 | - |
| Hlávkový salát | ks | 80 | 55 | 70 | 40 |
| Rajčata kulatá | kg | 300 | 150 | 280 | 144 |
| Okurky hadovky | kg | 250 | 240 | 220 | 200 |
| Mrkev | kg | 40 | 30 | 40 | 20 |
| Petržel | kg | 80 | 110 | 80 | 80 |
| Kedluben | ks | 60 | 35 | - | 35 |
| Hlávková kapusta | kg | 50 | 50 | 40 | 45 |
| Zelí bílé | kg | - | 25 | 20 | 25 |
| červené | kg | 50 | 80 | 40 | 70 |
| pekingské | kg | - | 100 | 100 | 120 |

Pramen : AKII

**Kurzy devizového trhu – Česká národní banka – platnost od 1. 12. 2004**

1 EUR - 30,985 CZK

1 USD - 23,307 CZK

1 PLN - 7,414 CZK

100 HUF - 12,662 CZK

100 SKK - 78,961 CZK

Zemědělství sousedů: Maďarsko

Pro výborné klimatické i půdní podmínky a dlouholetou tradici hraje zemědělství i potravinářský průmysl stále důležitou roli v maďarském hospodářství. Ačkoliv objem exportu agrárních komodit poklesl, zahraniční obchod s potravinami vykazuje stále kladnou bilanci. Přesto se význam zemědělství v celkové ekonomice země v uplynulých deseti letech snížil.

Jestliže ještě v roce 1989 se zemědělství podílelo na celkovém hrubém domácím produktu (HDP) 13,7 procenta, o rok později to již bylo jen 12,5 procenta a na počátku nového tisíciletí klesla tato hodnota pod čtyři procenta. Sektor si také nedokázal udržet svou výbornou pozici na zahraničních trzích. Na celkovém exportu Maďarska se zemědělství spolu s potravinářským průmyslem podílely v roce 1990 téměř čtvrtinou - 23,1 procenta, zatímco v roce 2001 to bylo již jen 7,5 %. V maďarském zemědělství převažují velmi malé a malé subjekty: 96 procent podniků zaměstnává méně než 20 lidí, zatímco podíl organizací s více než 250 zaměstnanci nepřevyšuje jedno procento. Stále je velmi málo producentů odbytových organizací, které by mohly zlepšit postavení zemědělců na trhu.

Ovoce a zelenina

Maďarsko má výborné přírodní podmínky, které dovolují pěstovat až 20 druhů ovoce a 40 druhů zeleniny. Ze zeleniny se převážně pěstuje jen asi

deset druhů, a to zejména ty, které požaduje konzervářský průmysl. Jde hlavně o sladkou kukuřici, cibuli, zelí, papriky, hrášek, okurky, rajčata či mrkev a další kořenovou zeleninu. Z ovoce tvoří naprostou většinu jablka (v letech 1996 až 2000 to bylo v průměru téměř 60 procent, v roce 2002 přes 75 procent), daleko méně se pěstuje různých druhů švestek, višni, broskví, hrušek či meruněk.

Ziskovost produkce ovoce a zeleniny se po roce 1990 snížila, a to u ovoce o 51 procent, u zeleniny o 21 procent. Jejich spotřeba v Maďarsku poklesla o více než třetinu, takže domácí poptávka je relativně malá. Soukromně hospodařící zemědělci dodávají asi 74 procent veškeré produkce zeleniny a 83 procent ovoce, přičemž průměrná rozloha pozemků těchto farem je 0,8 ha. Někteří z nových majitelů sadů nemají potřebný kapitál — někdy dokonce ani náležitě znalosti. Jen málo pěstitelů může používat závlahy. Dostatečné nejsou ani podmínky pro skladování a dopravu produkce, popřípadě pro zpracování na výrobky s vyšší přidanou hodnotou. Pomalá výsadba nových kultur nedovoluje reagovat na požadavky trhu. Jen málo pěstitelů sdružuje svou produkci, většinou vystupují na trhu jednotlivě, což zhoršuje jejich vyjednávací pozici.

Pramen: www.agroweb.cz, 29. 11. 2004

Vydavatel

TIS ČR, SZIF

Státní zemědělský intervenční fond
Ve Smečkách 33, 110 00 Praha 1

www.szif.cz

Odpovědný pracovníkIng. Robert Zavadil
ředitel odboru živočišných komodittel.: 222 871 509
fax: 222 871 536
e-mail: zavadil@szif.cz**Komoditní manager**

Ing. Lucie Šenková

tel.: 222 871 428
fax: 222 871 536
e-mail: senkova@szif.cz

Rozmnožování anebo rozšiřování tohoto zpravodaje nebo jeho části jakýmkoliv způsobem je zakázáno, s výjimkou případů povolených autorským zákonem nebo předchozího písemného souhlasu TIS ČR SZIF. Údaje obsažené v tomto zpravodaji jsou pouze informativního charakteru a nemají závaznou povahu. Jejich citace je možná pouze s uvedením zdroje TIS ČR SZIF.